

ПРАВИЛА ДЛЯ АВТОРОВ

Журнал «Бюллетень Почвенного института им. В.В. Докучаева» принимает статьи от авторов независимо от места их проживания. Редакция отбирает для публикации наиболее важные и интересные работы, содержащие новые результаты и концепции или оригинальный анализ литературных данных. Представленные рукописи обязательно направляются на отзыв рецензентам. Рецензирование «слепое» (рецензент не знает ФИО автора, автор не знает ФИО рецензента).

На основании полученных рецензий может быть принято решение о предварительном приеме статьи к публикации. Затем статья утверждается на заседании редколлегии журнала. Далее рукопись проходит научное и литературное редактирование с тем, чтобы обеспечить ясность и логику изложения, пригодность иллюстративного материала для воспроизведения в журнале и соблюдение правил и норм русского языка. После согласования изменений с авторами и внесения их в рукопись статья считается принятой в печать окончательно. Редакция присылает авторам корректуру статьи в виде PDF-файла по электронной почте и после опубликования статьи бесплатно предоставляет PDF-файл без права его коммерческого использования.

Редакция принимает на себя обязанность соблюдения этических норм, сформулированных «Ассоциацией научных редакторов и издателей» по отношению к публикациям в журналах. Авторам и рецензентам также следует придерживаться этих правил (<http://rasep.ru/sovet-po-etike/kodeksy-i-knigi>).

Приведенные в них примеры нарушения авторами этических норм (фальсификация данных, плагиат, самозаимствование, неадекватное цитирование, представление статей, уже опубликованных или направленных в другие журналы) могут служить поводом для безусловного отклонения как представленной, так и будущих статей таких авторов.

ТРЕБОВАНИЯ К РУКОПИСЯМ, ПРЕДСТАВЛЯЕМЫМ В «БЮЛЛЕТЕНЬ ПОЧВЕННОГО ИНСТИТУТА им. В.В. ДОКУЧАЕВА»

1. Объем статьи не должен превышать 10–15 страниц текста (включая таблицы и рисунки), набранного шрифтом Times New Roman 11 через один интервал в программе Word помощью «Стилевого файла» (<https://drive.google.com/file/d/0B68f7iBnbh0uUF9NeWF6MUxjbFE/view?usp=sharing>)
2. Начало статьи оформляется по образцу: индекс Универсальной десятичной классификации (УДК), название, инициалы и фамилии авторов, полное название и адрес учреждения, в котором выполнялось исследование, e-mail, аннотация (150–200 слов), ключевые слова (3–5) **на русском и английском языках**. Например,

УДК 631.4

ЗАСОЛЕННЫЕ ПОЧВЫ ВОСТОЧНОЙ ЧАСТИ ЕРГЕНЕЙ

© 2016 г. А. Ф. Иванова, М. В. Сидорова

*Почвенный институт им. В.В. Докучаева,
119017, Россия, Москва, Пыжевский пер., 7
e-mail: ivaniva@agro.geonet.ru*

Молекулярно-биологическими методами проведено исследование структуры микробного сообщества в профиле темно-серой почвы Luvisc Retic Greyzem Phaeozem (Loamic), Московская область, Каширский район. Методом количественной полимеразной цепной реакции в реальном времени оценено количество ДНК бактерий, архей и микромицетов в горизонтах исследуемой почвы. Исследован материал кротовины, находившейся на глубине 80 см. Наибольшее количество ДНК бактерий и архей выявлено в верхнем гумусово-аккумулятивном горизонте (9.6×10^8 и 9×10^7 копий/г почвы соответственно). С увеличением глубины наблюдалось плавное снижение количества ДНК бактерий и архей, что связано с изменением физико-химических условий в почве. ДНК микромицетов распределялись по профилю равномерно ($5.0\text{--}9.4 \times 10^7$ копий/г почвы). Показатели содержания ДНК разных групп микроорганизмов в материале кротовины были близки к нижним минеральным горизонтам. Это может быть объяснено инфильтрацией воды через кротовину с элюированием микроорганизмов в период переувлажнения почв. Определяющими факторами, влияющими на количество ДНК микроорганизмов, являются элементарные почвенные процессы: биогенно-аккумулятивный в верхних горизонтах, глинисто-иллювиальный и гумусово-иллювиальный в нижних горизонтах темно-серой почвы. (Аннотация должна быть компактная, но не краткая 150-200 слов)

Ключевые слова: засоленность, солонцеватость, солонцы, светло-каштановые почвы, щелочность (4-6 слов, не повторяющих название).

3. В статье должны сжато и четко излагаться современное состояние вопроса, описание методики исследования и обсуждение результатов. Заглавие статьи должно полностью отражать ее содержание. При указании номенклатуры почв, индексов горизонтов и классификационного положения почв следует ссылаться на опубликованные системы. Если названия авторские, их следует обосновать. Все сокращения в тексте должны быть расшифрованы.

4. Все цитируемые работы обязательно должны быть перечислены в списке литературы, составленном в алфавитном порядке. В тексте дается ссылка на фамилию первого автора и год публикации. Например, (Козловский, 2003). По возможности, в списке литературы указать DOI или интернет-адрес статьи URL. Отдельно приводится References – перевод списка литературы на английский язык (см. приложение).

5. Наилучшим форматом представления рисунков является TIFF для растровой графики и фотографий и EPS для векторной графики. Допускаются также рисунки, выполненные в форматах JPEG, GIF. Желательно использовать разрешение не менее 600 dpi (точек на дюйм) для черно-белой графики и 300 dpi – для полутоновой (оттенки серого) графики и фотографий. Сканированные изображения с разрешением менее 650 dpi не принимаются. Толщина линий на рисунках в журнале должна быть не менее 0.5 pt, а размер букв – не менее 5 pt. Наилучшие шрифты для надписей на рисунках – Arial и Helvetica.

6. На отдельном листе следует приложить список контактных телефонов и e-mail, а также перевод ФИО, места работы, аннотации и ключевых слов на английский язык.

7. Все документы высылаются электронной почтой на адрес evmanakhova@yandex.ru

8. Плата за публикацию не взимается.

На «Бюллетень почвенного института им. В.В. Докучаева» можно подписаться через Агентство «Роспечать», индекс по каталогу «Издания научно-технической информации» 58380.

Электронная версия журнала доступна на сайтах:

Почвенного института <http://esoil.ru/publications/bulletin.html>

и в электронной библиотеке http://elibrary.ru/title_about.asp?id=28636

Правила транслитерации списка литературы в журнале «Бюллетень Почвенного института»

Существует несколько вариантов структуры библиографической ссылки, приводим наиболее упрощенный вариант транслитерации, который позволяет проводить поиск по автору и названию, что и является главной целью перевода текста на латиницу.

Транслитерировать русский текст можно на сайте <http://www.translit.ru/>. Программа очень проста в использовании. Для перевода в латиницу и оформления списка литературы (references) необходимо выполнить следующее действия:

Шаг 1. Выбираем вариант системы Госдепартамента США (BSI) и получаем изображение всех буквенных соответствий.

Шаг 2. Вставляем в колонку слева список литературы на русском языке и нажимаем кнопку «в транслит».

Шаг 3. Преобразуем транслитерированные ссылки на статьи, материалы конференции, книги.

3.1. Статья в журнале (Article in the Journal)

1) убираем транслитерацию заглавия статьи, вставляем ее перевод на английский язык;

2) убираем специальные разделители между полями («//», «-», «.») и меняем их на запятые;

3) выделяем транслитерированное название журнала курсивом;

4) меняем «№» на «No.» и страницы – «s.» на «pp.»;

Получаем конечный результат (примеры см. в таблице):

Список литературы	References
Ершов Ю.И. Закономерности почвообразования в пределах Средне-Сибирского плоскогорья //	Ershov Yu.I. Regularities of soil formation within the Central Siberian Plateau, <i>Pochvovedenie</i> , 1995,

Почвоведение, 1995, №7. С. 805-810.	No. 7, pp. 805–810. (in Russian)
Герасимова М. И. Сравнение принципов, структуры и единиц классификации почв России и международной почвенной классификации // Бюл. Почв. ин-та им. В.В. Докучаева. 2015. Вып. 79. С. 23-35.	Gerasimova M. I. Principles, structure and taxonomic units in the russian and international (WRB) systems of soil classification, <i>Byulleten Pochvennogo instituta im. V.V. Dokuchaeva</i> , 2015, Vol. 79, pp. e15-e25. http://eng.esoil.ru/publications/bulletin/bulletin-№77/772015ns2.html

ВАЖНО!

Если статья напечатана только на русском языке пишем (in Russian)

Если статья имеет переведенную на английский язык версию, приводим ее.

Название русскоязычного журнала должно быть транслитерировано, иначе ссылка не регистрируется в базах данных.

3.2. Материалы конференций (Proceedings of the Conference)

- 1) убираем транслитерацию заглавия статьи, вставляем его перевод на английский язык;
- 2) убираем специальные разделители между полями («//», «-», «.»);
- 3) после транслитерированного названия конференции в круглых скобках пишем перевод названия конференции на английский язык (парафраз). Место и дату проведения конференции, вид документа (материалы конференции, тезисы докладов и др.) обязательно приводим только на английском языке;
- 4) выделяем название конференции на латинице курсивом;
- 5) меняем транслитерированное место издания на английское полное (не сокращенное) наименование, например, «М.» на «Moscow» и страницы – «s.» на «pp.»;
- 6) наименование издательства оставляем транслитерированным.

Получаем конечный результат (примеры см. в таблице):

Список литературы	References
Замотаев И.В., Белобров В.П., Куленкамп А.Ю. Систематика почв и почвоподобных техногенных образований (на примере футбольных полей) // Современные почвенные классификации и проблемы их региональной адаптации. Мат-лы всерос. науч. конф. Владивосток, 2010. С. 166–169.	Zamotaev I.V., Belobrov V.P., Kulenkamp A.Yu. The taxonomy of soil and soil-like man-made structures (for example, football fields // <i>Modern problems of soil classification and their regional adaptations</i> . Proceedings of the All-Russian Scientific, Vladivostok, 2010, pp. 166–169 (in Russian)

ВАЖНО!

Элементы описания приводить в следующем порядке: **авторы** (транслитерация), **название конференции** (транслитерация; выделяется курсивом), , дата и место проведения конференции (на английском), **выходные данные**.

В ссылке на статью в сборнике материалов конференции обязательно надо указывать номера страниц статьи, а не количество страниц всего сборника.

3.3. Книги, главы книг (Books, book chapters)

- 1) переводим название книги на английский язык и вставляем его и выделяем курсивом;
- 2) убираем специальные разделители между полями («//», «-», «.»);
- 3) дополнительные элементы описания книги («учеб. пособие», «под ред. ...», «пер. с ...», «3-е изд.» и т.п.) опускаем и на латинице, и в английском варианте;
- 4) меняем транслитерированное место издания на английское полное (не сокращенное) наименование, например, «М.» на «Moscow» и страницы – «s.» на «p.» («pp.» используется только в научных статьях);
- 5) наименование издательства оставляем транслитерированным добавляем указание, что то издательство (Publ.).

Получаем конечный результат:

Список литературы	References
Рожков В.А. Почвенная информатика. М.: Агропромиздат, 1989. 200 с.	Rozhkov V.A. <i>Soil informatics</i> , Moscow, Agropromizdat Publ., 1989, 200 p. (in Russian)
Классификация и диагностика почв СССР. М.: Колос, 1977.	<i>Classification and Diagnostics of Soils of the Soviet Union</i> , Moscow, Kolos Publ., 1977. (in Russian).

ВАЖНО! В описаниях книги можно опускать дополнительные сведения. Элементы описания приводить в следующем порядке: **авторы** (транслитерация), **название книги** (перевод), **выходные данные**. В ссылке на книгу **обязательно надо указывать количество страниц в книге**.

ПОСЛЕ ТОГО, КАК ОФОРМЛЕНИЕ СПИСКА ЛИТЕРАТУРЫ – REFERENCES – ЗАКОНЧЕНО, ЕЩЕ РАЗ ПРОВЕРЯЕМ СЛЕДУЮЩИЕ МОМЕНТЫ:

- разделительные знаки, применяемые в российском ГОСТе («//», «-», «.»), заменены на запятые;
- транслитерированные названия журналов, сборников, материалов конференций, книг выделены курсивом;
- названия сборников, материалов конференций, книг, место издания переведены на английский язык;
- заменены «№» на «No.» и страницы – «s.» на «p.» либо на «pp.»;
- заменены кавычки « » на “ ”.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Написание общепринятых сокращений слов на английском

Вып. issue
 Статья = Ст. article
 В книге: = В кн.: in
 Том = Т. vol.
 № No.
 Серия = Сер. ser.
 Часть = Ч. part
 Гл. ch.
 С. p. (в книгах) или pp. (в журналах и сборниках)
 и др. et al.
 Без года = б.г. No date = n.d.
 Без места = Б.м. N.p.
 Спец. выпуск (раздел) special issue (section)

Написание обязательных элементов оформления списка литературы на английском

тезисы докладов Abstracts of Papers
 материалы (труды) конференции ... Proceedings of the Conference Title
 материалы 3 междунар. конференции (симпозиума, съезда, семинара)
 Proceedings of the 3rd International Conference (Symposium, Congress, Seminar)
 материалы II Всероссийской конференции Proceedings of the 2nd All-Russian Conference
 материалы V Всероссийской научно-практической конференции
 Proceedings of the 5th All-Russian Scientific and Practical Conference
 дис. ... канд. наук candidate's thesis
 дис. ... д-ра наук Doctor's thesis
 автореф. дис. ... канд. наук Extended abstract of candidate's thesis
 автореф. дис. ... д-ра наук Extended abstract of Doctor's thesis